

D-Fusion® Pearl

SYSTÈME IMMUNITAIRE

MAINTIEN DE LA SOLIDITÉ DES OS

Complément alimentaire de vitamine D3 (colecalciférol) sous forme de capsules (perles).

D-Fusion® Pearl 800 : 1 capsule contient 20 µg (= 800 UI*) de vitamine D3.

D-Fusion® Pearl 2000 : 1 capsule contient 50 µg (= 2000 UI*) de vitamine D3.

*UI : unités internationales

D-Fusion® Pearl contient de la vitamine D3 (colecalciférol), sous la forme d'une capsule.

Le colecalciférol est la forme naturelle de la vitamine D.

Elle est produite par notre organisme lorsque notre peau est exposée au soleil. Le rôle principal de la vitamine D est de stimuler la bonne assimilation du calcium. La vitamine D est donc indispensable à la formation et au maintien d'une ossature solide et d'une dentition normale. De plus, elle contribue au maintien d'une fonction musculaire normale.

Des recherches très récentes ont dévoilé d'autres rôles, tout aussi importants de la vitamine D. Celle-ci intervient, entre autres, dans les mécanismes de défense de notre organisme. Elle participe donc activement au maintien de notre résistance naturelle.

Ces mêmes recherches ont mis en évidence qu'à l'heure actuelle, la majorité des personnes n'atteint pas un taux de vitamine D optimale. La cause la plus fréquente d'une carence en vitamine D est une trop faible synthèse de la vitamine D par la peau en raison d'une exposition insuffisante au soleil à cause des variations saisonnières, du manque d'activités extérieures ou du port de vêtements couvrant tout le corps. Par ailleurs, la capacité de production de vitamine D3 de notre peau diminue avec l'âge et chez les personnes à la peau foncée. Les bébés, les enfants, les femmes enceintes et les femmes qui allaitent, ont également un besoin accru en vitamine D3.

Une prise limitée due à une alimentation déséquilibrée ou une absorption moins efficace au niveau de l'alimentation peut aussi provoquer une carence en vitamine D3.

D-Fusion® Pearl a été développé afin de pouvoir compenser ce manque de vitamine D3 ou de répondre aux besoins accusés en cette vitamine.

D-Fusion® Pearl est un complément alimentaire et a été produit conformément aux normes BPF (Bonnes pratiques de fabrication).

PROPRIÉTÉS

La vitamine D3 est essentielle pour le corps grâce à ses multiples fonctions.

D-Fusion® Pearl contient de la vitamine D3 qui contribue :

- au fonctionnement normal du système immunitaire
 - au maintien d'une ossature normale
 - au maintien d'une dentition normale
 - à une croissance et un développement osseux normaux des enfants
 - au maintien d'une fonction musculaire normale
 - au maintien d'une calcémie normale
- D-Fusion® Pearl est particulièrement important en cas de besoins accusés en vitamine D3 ou lorsque la synthèse de cette vitamine par l'organisme est réduite, notamment :
- pendant les périodes peu ensoleillées (automne et hiver). Pendant l'hiver, sous nos latitudes, la majorité de la population est confrontée à une formation réduite de vitamine D.
 - chez les personnes âgées, hommes et femmes, surtout lorsqu'elles sortent peu, le manque de soleil diminue les réserves en vitamine D.
 - en périodes de forte croissance, pendant la grossesse et l'allaitement.

CONSEILS D'UTILISATION

Dose recommandée : 1 capsule par jour.

Veillez à toujours prendre ce complément alimentaire en suivant les instructions de cette notice.

• D-Fusion® Pearl 800 est destiné aux adultes et adolescents à partir de 12 ans ayant des besoins accusés en vitamine D3.

• D-Fusion® Pearl 2000 est destiné aux adultes ayant des besoins accusés en vitamine D3.

D-Fusion® Pearl peut être pris à n'importe quel moment de la journée, de préférence avec le repas. A avaler ou à croquer.

D-Fusion® Pearl se présente sous forme de capsules qui peuvent être avalées ou croquées sans ajout de liquide et contient de la vitamine D3 naturelle, dissoute dans de l'huile de tournesol pour le D-Fusion® Pearl 800 ou de l'huile d'olive vierge pour le D-Fusion® Pearl 2000. De cette façon, une absorption maximale est garantie.

RECOMMANDATIONS

D-Fusion® Pearl est un complément alimentaire et ne peut remplacer une alimentation variée et équilibrée, ni un style de vie sain.

Garder hors de la portée des enfants. Ne pas dépasser la dose journalière recommandée. Conserver à l'abri de la chaleur et de l'humidité.

INGRÉDIENTS

D-Fusion® Pearl 800 : Ingrédients : huile de tournesol (Helianthus annuus), colecalciférol (vitamine D3), gélatine, glycérine.

D-Fusion® Pearl 2000 : Ingrédients : huile d'olives vierge (Olea europaea), colecalciférol (vitamine D3), gélatine, glycérine.

POIDS NET :

D-Fusion® Pearl 800 : 19,7 g pour 84 capsules

D-Fusion® Pearl 2000 : 18,5 g pour 84 capsules

Fabriqué en Belgique

CONDITIONNEMENT

Boîte de 84 capsules.

Disponible exclusivement chez votre pharmacien.

CONSERVATION

A conserver dans un endroit sec à température ambiante à l'abri de la lumière directe du soleil dans l'emballage extérieur d'origine.

FABRICANT- DISTRIBUTEUR



colepharmaceuticals

Cole Pharmaceuticals SRL
21, champ de Maubroux
1390 Grez-Doiceau – Belgique
www.colepharma.com

NUMÉRO DE NOTIFICATION

D-Fusion® Pearl 800: NUT_PL 4114/7

D-Fusion® Pearl 2000: NUT_PL 4114/8

belangrijke functies van vitamine D aange- toond. Vitamine D komt onder andere tus- sen in de verdedigingsmechanismen van ons organisme. Het draagt dus actief bij aan het behoud van onze natuurlijke weerstand.

Hetzelfde onderzoek heeft aangetoond dat de meerderheid van de bevolking momen- teel geen optimaal vitamine D gehalte be- reikt. De meest voorkomende oorzaak van een vitamine D-tekort is een te zwakte vi- tamine D-synthese door de huid door onvol- doende blootstelling aan de zon omwille van sei- zoenschommelingen, een gebrek aan ac- tiviteiten buitenhuis of het dragen van kle- dij die het hele lichaam bedekt. Anderzijds daalt de productiecapaciteit van vitamine D3 van onze huid met de leeftijd en bij per- sonen met een donkere huid. Baby's, kin- deren, zwangere vrouwen en vrouwen die borstvoeding geven hebben eveneens een grotere behoefte aan vitamine D3.

Een beperkte inname door een onevenwich- tige voeding of een minder doeltreffende opname op het vlak van voeding kan ook een tekort aan vitamine D3 veroorzaken.

D-Fusion® Pearl werd ontwikkeld om dit ge- brek aan vitamine D3 te kunnen compen- seren of om aan de grotere behoeftes aan deze vitamine te voldoen.

D-Fusion® Pearl is een voedingssupplement en werd geproduceerd volgens de GMP- normen (Goede fabricagepraktijken).

EIGENSCHAPPEN

Door zijn verschillende functies is vitamine D3 essentieel voor het lichaam.

D-Fusion® Pearl bevat vitamine D3 die bij- draagt tot:

- de normale werking van het immuunsysteem
- het behoud van een normaal beendergestel
- het behoud van een normaal gebit
- een normale botgroei en -ontwikkeling bij kinderen
- het behoud van een normale spierfunctie
- het behoud van een normaal calciumge- halte in het bloed

D-Fusion® Pearl is bijzonder belangrijk in het geval van een verhoogde behoefte aan vitamine D3 of wanneer de synthese van deze vitamine door ons organisme vermin- derd is, in het bijzonder:

- tijdens periodes met weinig zonlicht (herfst en winter). In de winter wordt de meerder- heid van de bevolking in onze streken met een verminderde aanmaak van vitamine D geconfronteerd.
- bij oudere personen, mannen en vrouwen, vermindert het gebrek aan zon de vitami- ne D-reserves, vooral wanneer ze weinig buitenkomen.
- in periodes van sterke groei, tijdens de zwangerschap en borstvoeding.

GEbruiksaanwijzingen

Aanbevolen dosis: 1 capsule per dag.

Neem dit voedingssupplement altijd in zoals beschreven in deze bijsluiter.

• D-Fusion® Pearl 800 is bestemd voor volwassenen en adolescenten vanaf 12 jaar met een verhoogde behoefte aan vita- mine D3.

• D-Fusion® Pearl 2000 is bestemd voor volwassenen met een verhoogde behoefte aan vitamine D3.

D-Fusion® Pearl mag op elk moment van de dag ingenomen worden, bij voorkeur tijdens de maaltijd. Door te slikken of te kauwen.

D-Fusion® Pearl wordt geleverd in capsu- les die kunnen worden doorgeslikt of ge- kauwd zonder toevoeging van vloeistof en bevat natuurlijke vitamine D3 opgelost in zonnebloemolie in D-Fusion® Pearl 800 of vergine olijfolie in D-Fusion® Pearl 2000. Op deze manier wordt een maximale opname gegarandeerd.

AANBEVELINGEN

D-Fusion® Pearl is een voedingssupplement en mag niet ter vervanging van een gevareerde en evenwichtige voeding en van een gezonde levensstijl worden gebruikt.

Buiten het bereik van kinderen houden. De aanbevolen dagelijkse hoeveelheid niet overschrijden. Koel en droog bewaren.

INGREDIËNTEN

Fusion® Pearl 800: Ingrediënten: zonne- bloemolie (Helianthus annuus), colecalciférol (vitamine D3), gelatine, glycerine.

D-Fusion® Pearl 2000: Ingrediënten: vergine olijfolie (Olea europaea), colecalciferol (vitamine D3), gelatine, glycerine.

NETTOGEWICHT:

D-Fusion® Pearl 800: 19,7 g voor 84 capsules

D-Fusion® Pearl 2000: 18,5 g voor 84 capsules

Gemaakt in België

VERPAKKING

Doos met 84 capsules.

Uitsluitend bij uw apotheker verkrijgbaar.

BEWARING

Bewaren in de oorspronkelijke verpakking ter bescherming tegen vocht bij kamertem- peratuur uit de buurt van direct zonlicht.

FABRIKANT- DISTRIBUTEUR



colepharmaceuticals

Cole Pharmaceuticals SRL

21, champ de Maubroux
1390 Grez-Doiceau – Belgique / België
www.colepharma.com

NOTIFICATIENUMMER

D-Fusion® Pearl 800: NUT_PL 4114/7

D-Fusion® Pearl 2000: NUT_PL 4114/8

D-Fusion® Pearl

IMMUNSYSTEM ERHALTING STARKER KNOCHEN

Nahrungsergänzungsmittel mit Vitamin D3 (Cholecalciferol) in Form von Kapseln (Ku- geln)

D-Fusion® Pearl 800: 1 Kapsel enthält 20 µg (= 800 IE*) Vitamin D3.

D-Fusion® Pearl 2000: 1 Kapsel enthält 50 µg (= 2000 IE*) Vitamin D3.

*IE: internationale Einheiten

D-Fusion® Pearl enthält Vitamin D3 (Cholecalciferol) in Form einer Kapsel.

Cholecalciferol ist die natürliche Form von Vitamin D.

Unser Körper kann bei direkter Sonneneinstrahlung selbst Vitamin D3 her- stellen. Die Hauptaufgabe von Vitamin D ist die Stimulierung einer guten Aufnahme von Kalzium. Vitamin D ist also bei der Bildung und Erhaltung eines starken Knochengerüsts und eines normalen Gebisses besonders wichtig. Außerdem trägt Vitamin D zur Erhaltung einer normalen Muskelfunktion bei.

Neuesten Forschungen zufolge hat Vitamin D zahlreiche weitere wichtige Funktionen. So ist es beispielsweise an unserem Immunsystem beteiligt und trägt aktiv zur Erhaltung unserer natürlichen Abwehrkräfte bei.

Diese Forschungsergebnisse zeigen auch, dass die Mehrheit der Bevölkerung heutzutage unter einem Vitamin-D-Mangel leidet. Die häufigste Ursache hierfür ist eine zu geringe Vitamin-D-Synthese durch die Haut aufgrund der unzureichenden Sonneneinstrahlung aufgrund jahreszeitlicher Schwankungen, Mangel an Aktivitäten im Freien oder das Tragen von Kleidung, die den ganzen Körper bedeckt. Hinzu kommt, dass die Fähigkeit unserer Haut, Vitamin D3 zu produzieren, mit dem Alter und bei Menschen mit einer dunklen Haut abnimmt. Babys, Kinder, schwangere und stillende Frauen haben ebenfalls einen erhöhten Vitamin-D3-Bedarf.

Unausgeglichene Ernährung oder eine weniger effiziente Aufnahme über die Nahrung kann ebenfalls einen Vitamin-D3-Mangel verursachen.

D-Fusion® Pearl wurde entwickelt, um diesen Vitamin-D3-Mangel auszugleichen oder einen erhöhten Bedarf an diesem Vitamin zu decken.

D-Fusion® Pearl

IMMUNSYSTEM BEHOUD VAN STERKE BOTTELEN

Voedingssupplement met vitamine D3 (cole- calciferol) in de vorm van capsules (parels).

D-Fusion® Pearl 800: 1 capsule bevat 20 µg (= 800 IE*) vitamine D3.

D-Fusion® Pearl 2000: 1 capsule bevat 50 µg (= 2000 IE*) vitamine D3.

*IE: internationale eenheden

D-Fusion® Pearl bevat vitamine D3 (colecal- ciferol) in de vorm van een capsule.

Colecalciferol is de natuurlijke vorm van vi- tamine D.

Het wordt geproduceerd door ons lichaam wanneer onze huid wordt blootgesteld aan de zon. De belangrijkste functie van vitami- ne D is het stimuleren van de goede opna- me van calcium. Vitamine D is dus onmis-baar bij de vorming en het behoud van een sterk beendergestel en een normaal gebit.

Bovendien draagt vitamine D bij tot de in- standhouding van normale werking van de spieren.

Zeer recent onderzoek heeft andere, even

D-Fusion® Pearl ist ein Nahrungsergänzungsmittel und wurde gemäß GMP (Good Manufacturing Practices) Normen hergestellt.

EIGENSCHAFTEN

Aufgrund seiner verschiedenen Funktionen braucht unser Körper Vitamin D3.

D-Fusion® Pearl enthält Vitamin D3 und trägt bei zu:

- einer normalen Funktion des Immunsystems
- der Erhaltung normaler Knochen
- der Erhaltung gesunder Zähne
- einem normalen Knochenwachstum und einer normalen Knochenentwicklung bei Kindern
- der Erhaltung einer normalen Muskelfunktion
- einem normalen Kalziumspiegel im Blut

D-Fusion® Pearl ist besonders wichtig bei einem erhöhten Vitamin-D3-Bedarf oder wenn die Synthese dieses Vitamins durch unseren Organismus verringert ist:

- in Zeiten mit wenig Sonneneinstrahlung (Herbst und Winter). Im Winter leidet die Mehrheit der Bevölkerung in unseren Regionen unter Vitamin-D-Mangel.
- bei älteren Männern und Frauen verringert der Sonnenlichtmangel die Vitamin-D-Reserven, vor allem wenn sie sich wenig an der frischen Luft aufhalten.
- in Zeiten starker Wachstumsphasen, während der Schwangerschaft und der Stillzeit.

GEBRAUCHSANWEISUNG

Empfohlene Dosis: 1 Kapsel pro Tag.

Nehmen Sie dieses Nahrungsergänzungsmittel immer wie in dieser Packungsbeilage beschrieben ein.

- D-Fusion® Pearl 800 ist für Erwachsene und Jugendliche ab 12 Jahren mit einem erhöhten Vitamin-D3-Bedarf bestimmt.
- D-Fusion® Pearl 2000 ist bestimmt für Erwachsene mit einem gesteigerten Vitamin-D3-Bedarf.

D-Fusion® Film Pearl kann jederzeit eingenommen werden, vorzugsweise bei der Mahlzeit. Zum Schlucken oder Zerkauen.

D-Fusion® Pearl ist in Form einer Kapsel erhältlich, die ohne Zugabe von Flüssigkeit geschluckt oder zerkausen kann, und enthält natürliches Vitamin D3, das bei D-Fusion® Pearl 800 in Sonnenblumenöl oder bei D-Fusion® Pearl 2000 in nativem Olivenöl gelöst ist. Auf diese Weise ist eine maximale Absorption gewährleistet.

EMPFEHLUNGEN

D-Fusion® Pearl ist ein Nahrungsergänzungsmittel. Es ist kein Ersatz für eine abwechslungsreiche und ausgewogene Ernährung und einen gesunden Lebensstil.

Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren. Die empfohlene Tagesdosis darf nicht überschritten werden. Kühl und trocken aufbewahren.

BESTANDETEILE

D-Fusion® Pearl 800: Bestandteil : Sonnenblumenöl (*Helianthus annuus*), Cholecalciferol (Vitamin D3), Gelatine, Glycerin.

D-Fusion® Pearl 2000: Bestandteile: natives Olivenöl (*Olea europaea*), Cholecalciferol (Vitamin D3), Gelatine, Glycerin.

NETTOGEWICHT:

D-Fusion® Pearl 800: 19,7 g für 84 Kapseln

D-Fusion® Pearl 2000: 18,5 g für 84 Kapseln

Hergestellt in Belgien

PACKUNGSGRÖSSE

Packung aus 84 Kapseln.

Ausschließlich in der Apotheke erhältlich.

AUFBEWAHRUNG

In der Originalverpackung an einem trockenen Ort bei Raumtemperatur und vor direkter Sonneneinstrahlung geschützt lagern.

HERSTELLER - VERTEILER



colepharmaceuticals

Cole Pharmaceuticals SRL

21, champ de Maubroux

1390 Grez-Doiceau – Belgique / Belgien

www.colepharma.com

ZULASSUNGSNUMMER

D-Fusion® Pearl 800: NUT_PL 4114/7

D-Fusion® Pearl 2000: NUT_PL 4114/8

D-Fusion® Pearl can be taken at any time of the day, preferably with meals. To be swallowed or bitten.

D-Fusion® Pearl comes in capsules that can be swallowed or bitten without water or any kind of liquid. It contains natural vitamin D3 dissolved in sunflower oil in the case of D-Fusion® Pearl 800 or virgin olive oil in the case of D-Fusion® Pearl 2000. Maximum absorption is therefore guaranteed.

RECOMMENDATIONS

D-Fusion® Pearl is a dietary supplement and is not a substitute for a varied and balanced diet or a healthy lifestyle.

Keep out of the reach of children. Do not exceed the recommended daily dose. Store away from heat and moisture.

INGREDIENTS

D-Fusion® Pearl 800: Ingredients: sunflower oil (*Helianthus annuus*), colecalciferol (vitamin D3), gelatin, glycerin.

D-Fusion® Pearl 2000: Ingredients: virgin olive oil (*Olea europaea*), colecalciferol, gelatin, glycerin.

NET WEIGHT:

D-Fusion® Pearl 800: 19.7 g for 84 capsules

D-Fusion® Pearl 2000: 18.5 g for 84 capsules

Made in Belgium

PACKAGING

Box of 84 capsules.

Available exclusively from your pharmacist.

STORAGE

Store in a dry place at room temperature away from direct sunlight in the original outer packaging.

MANUFACTURER-DISTRIBUTOR



colepharmaceuticals

Cole Pharmaceuticals SRL

21, champ de Maubroux

1390 Grez-Doiceau – Belgique / Belgien

www.colepharma.com

NOTIFICATION NUMBER

D-Fusion® Pearl 800: NUT_PL 4114/7

D-Fusion® Pearl 2000: NUT_PL 4114/8

PROPERTIES

Vitamin D3 is essential for the body thanks to its multiple functions.

D-Fusion® Pearl contains vitamin D3 that contributes to the:

- normal functioning of the immune system
- maintenance of normal bone structure
- maintenance of a normal dentition
- normal bone growth and development in children
- maintenance of normal muscle function
- maintenance of normal blood calcium levels.

D-Fusion® Pearl is particularly important when there is an increased need for vitamin D3 or when the body synthesis of this vitamin is reduced, in particular:

- during periods with little sunshine (autumn and winter). During the winter, in our latitudes, the majority of the population is confronted with a reduced formation of vitamin D.
- in the elderly, both men and women, especially when they don't get out much, lack of sunlight reduces vitamin D reserves.
- in periods of strong growth, during pregnancy and breastfeeding.

RECOMMENDED USE

Recommended dose: 1 capsule per day.

Always take this dietary supplement following the instructions in this leaflet.

- D-Fusion® Pearl 800 is intended for adults and adolescents from 12 years of age with increased vitamin D3 needs.
- D-Fusion® Pearl 2000 is intended for adults with increased vitamin D3 needs.